



IBS FILTRAN
Filtration Group

IBS Filtran GmbH , Bahnweg 17 , 51588 Nümbrecht

Company
Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA

DELIVERY NOTE

Information

Delivery Note No.	Delivery note date
80250492	18.05.2026
Supplier's Customer No.	Your VAT-ID (Sold to party)
11300100	IT04886850728
Our supplier account	
91001316	
Page 1 of 1	

180419886

5016688122

Ship Via	Schweitzer GmbH & Co Internati	Shipping Cond.	Regular
Purch. Ord. No.	550004776601	Purch. Ord. Date	20.09.2024
Sales Order No.	9874	Sales Order Date	20.11.2023
Packing details	see below	Your sign	430
Total Weight	4.893,350 KG	Net Weight	3,018,160 KG
Delivery Date		Incoterms	FCA
Shipping address	Magna PT S.p.A., , Via dei Ciclamini 4, 70026 Modugno	Unloading point	14248 20.05.2026

Pos	Part number Revision level	Delivery description Packing details	Quantity	Batch No.
10	M0169833	Kühlermodul Sirius	2.480 PCS	
	B	2-1394-000		
		62 TBA-500086		
		620 TBA-507089	4 PCS	
		62 TBA-520922		
		620 PE Beutel 650*410*700*0.04mm		
		620 TBA-507103		

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 2480

Quantità effettiva:

Tipo Imballaggio:

Quantità Imballi: 6?

Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO

Data controllo: 05/06/26

Firma

[Signature]

Stamp and signature

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

05 GIU 2026

Sitz der Gesellschaft: Lichtenberg * Handelsregister Siegburg HRB 7710 * Geschäftsführer: Christopher McLean

Unsere Steuernummer: 212 / 5733 / 0638
Unsere USt-ID-Nummer: DE153238029

Telefon
(02294) 98 12-0

Bank:
Kreissparkasse Köln

"Ricevuta con riserva di
verifica su qualità e quantità"

IBS Filtran Kunststoff-/Metallerzeugnisse GmbH
Industriestr. 19 * 51597 Morsbach

Telefax
(02294) 9 05 47

IBAN: DE10370502990341008486
SWIFT/BIC: COKSDE33

IBAN: DE45501108006161574659
SWIFT/BIC: CHASDEFX

Es gelten unsere Verkaufs- und Lieferbedingungen

1) Sender/Supplier IBS Filtran GmbH Bahnweg 17 51588 Nümbrecht		2) Supplier no. 91001316 3) freight order no. 83939 4) sender no. at shipping carrier Freight Order	
5) loading point 0003 / Versand Gaderoth 8) sending-/loading-ref. number 83939		6) date 20.05.2026 7) relation-no. 9) shipping carrier 10) carrier-no. 77 Firma Schweitzer GmbH & Co Internationale Spedition KG Carl-Benz-Str. 23 71634 Ludwigsburg phone fax Bordero-Ladefiste-Nr	
11) recipient Firma Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini 4 I-70026 MODUGNO BA		12) Cust.No. 11300100 12) Cust.No. IT04886850728 14) deliv.-/uploading point 14248	
15) sender comment for the shipping carrier 16) Incoming date 17) incoming time			
18) charact. and no., packaging ident. no.	19) Quantity	20) packaging	21) S 22) contents
80250492	62	Pallet plastico 620x TBA-507089 (KLT 620x Tray oil cooler 62x cover A0806	0 M0169833 0 0 0
			23) freight-weight kg 3.018 24) gross-weight kg 4.893
Total:		62 Rauminhalt cdm/Lademeter ca.	Total: 3.018 4.893
dangerous goods classific.		dangerous goods label	
30) prepayment of charges FCA		31) inv.val. of g. target cost vers./rev. lev.30000001 60.564,08 EUR	
32) transport. insurance of the carrier		32) transport. insurance of the carrier	
33) attachmts 41) driver's confirmation of reception taken over in correct state. 2BSC2460 20.05.26 date signature		34) cust. order number 550004776601 35) acct assignmt 36) means of transp. no. 37) truck code 38) disp. type Train 39) payroll key 40) acknowlgmnt of receipt of the gds recipient: shipment above complete and in company stamp/signature 42) the consignment contains Euro-Flach_Pal.(FP) Euro-Gitter-Pal.(GP) davon getauscht Euro-Flach_Pal.(FP) Euro-Gitter-Pal.(GP) 46) for carrier 46) Es gelten die Allgemeinen Deutschen Spediteurbedingungen (ADSp). Gerichtsstand ist der Firmensitz des Versandspediteurs.	





seit über
60
Jahren



CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 26-005992 vom 18.05.2026

Ludwigsburg, 20.05.2026

Seite 1 von 1

26-005992

1 Absender / Expéditeur IBS FILTRAN GMBH Bahnweg 17 51588 Nümbrecht-Gaderoth		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 27.05.2026		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Nümbrecht-Gaderoth Land / Pays Deutschland Zeit / Temps Datum / Date 20.05.2026		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführers / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No. 1	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros 80250492	11 Anzahl der LM Nombre des colis -62	12 Art der Verpackung Mode d'emballage COLLI	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise Getriebeteile	14 Gewicht, kg Poids, kg 4.893	15 Umfang cbm 40,31
Summe: Total:		62,00 COLLI		4.893,00		
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäß der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.				
19 Kfz Anhänger Fahrer		22 Benutzter Grenzübergang				
20 IBS FILTRAN GMBH D-51588 Nümbrecht-Gaderoth Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur		23 Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur		27 RECEIVED 20.05.2026 17.05.2026 MAGNA PT S.p.A. I-70026 MODUGNO 70026 Modugno (BA) GIU 2026 Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità		

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Ingrid Schweitzer, Friedrich Schweitzer,
Axel Schweitzer, Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-spedition.de

COMMERZBANK
Konto: 0501540000
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEFF604